

DIFENSORE DEI LAVORATORI VITTIME DI INFORTUNI

Ente per gli infortuni sul lavoro Difensore dei lavoratori vittime di infortuni

328 State Street
Schenectady, NY 12305
(877) 632-4996
advinjwkr@wcb.ny.gov

Il Difensore dei lavoratori vittime di infortuni (Advocate for Injured Workers) fornisce indicazioni utili sulle questioni di risarcimento da infortuni che rivestono una certa importanza per lavoratori, sindacati di lavoratori, datori di lavoro, gruppi COSH (Committee for Occupational Safety and Health, Comitato per la sicurezza e la salute sul lavoro) e gruppi di sostegno a lavoratori infortunati.

Chiama o invia un'e-mail per fissare una sessione informativa.

L'Ufficio del Difensore dei lavoratori vittime di infortuni (Office of the Advocate for Injured Workers) è un servizio esclusivo che offre assistenza ai lavoratori vittime di infortuni o lesioni sul lavoro nello Stato di New York. Lo staff del Difensore fornisce ai lavoratori infortunati indicazioni e informazioni grazie alle quali possono tutelare i propri diritti nel sistema di risarcimento degli infortuni sul lavoro.

In caso di dubbi sui tuoi diritti di lavoratore infortunato, basta una telefonata per ricevere assistenza. Chiama il numero **(877) 632-4996** e chiedi dell'**Ufficio del Difensore dei lavoratori vittime di infortuni**. Lo staff dell'ufficio saprà darti risposte precise su:

- Come sporgere un reclamo
- Quali moduli usare
- Chi è tutelato
- Reclami contestati
- Diritto al ricorso e alla consultazione
- Tempi precisi di presentazione
- Conservazione dei documenti
- Il tuo ruolo nella terapia medica ricevuta
- Sussidi sanitari disponibili
- Riabilitazione e assistenza sociale
- Cosa fare in caso di morte

Il Difensore dei lavoratori vittime di infortuni si muove in tutto lo stato per svolgere incontri con sindacati dei lavoratori, datori di lavoro, gruppi per la sicurezza e la salute sul lavoro e gruppi di sostegno a lavoratori infortunati allo scopo di fornire informazioni sulle variazioni intervenute all'interno del sistema di risarcimento degli infortuni sul lavoro.



Se sei vittima di un infortunio sul lavoro

Se si verifica un **infortunio sul posto di lavoro**, devi:

- Chiedere il prima possibile un primo soccorso o altro trattamento medico necessario.
- Denunciare per iscritto l'infortunio al tuo datore di lavoro entro 30 giorni dalla data dell'incidente.
- Inoltrare una richiesta di indennizzo all'Ente per gli infortuni sul lavoro (Workers' Compensation Board) dello Stato di New York entro due anni dalla data dell'infortunio; è tuttavia meglio farlo il prima possibile.

Se ti è stata diagnosticata una **patologia associata al lavoro** o una **malattia professionale**, devi richiedere il prima possibile un trattamento medico necessario.

Le richieste di indennizzo per una malattia professionale dovranno essere presentate entro due anni dalla data di accertamento dell'invalidità o entro due anni dalla data in cui hai saputo o ti è stato detto da un medico che la patologia era associata al lavoro.

RICHIESTA DI INDENNIZZO

METODO PIÙ RAPIDO: Visita il sito wcb.ny.gov e seleziona **File a Claim** (Presentare un reclamo), quindi compila la **versione web dell'Employee Claim (Richiesta di indennizzo da parte del dipendente, modulo C-3I)** e inoltra il modulo online.

Se hai domande riguardo alla compilazione della **Richiesta di indennizzo da parte del dipendente (modulo C-3I)**, chiama il **(877) 632-4996** e un rappresentante dell'Ente ti darà assistenza.

Per ulteriori informazioni sulla richiesta di indennizzo per infortuni, chiama il numero:

(877) 632-4996

Al momento della chiamata ti verranno chieste le informazioni seguenti:

- Nome e cognome
- Numero di pratica WCB
- Numero di telefono (comprensivo di prefisso) presso cui puoi essere raggiunto
- Breve descrizione del problema e di qualsiasi corrispondenza ricevuta

Cure mediche

Tutte le cure mediche approvate per il tuo infortunio o malattia saranno pagate dalla compagnia assicurativa del tuo datore di lavoro. Le cure saranno coperte a prescindere dal fatto che tu perda o meno delle ore di lavoro. Saranno pagate in aggiunta ad eventuali sussidi per mancata retribuzione.

Gli specialisti sanitari dovranno essere autorizzati dall'Ente. Puoi trovare un elenco degli specialisti sanitari autorizzati sul sito web dell'Ente all'indirizzo wcb.ny.gov oppure chiamando l'Ufficio del Direttore sanitario (Medical Director) al numero **(800) 781-2362**. Potrai ricevere le cure da uno qualsiasi di questi specialisti o dal tuo medico di fiducia, se autorizzato.

Sussidi per mancata retribuzione

I sussidi per mancata retribuzione da infortunio sul lavoro sono erogabili sulla base di una appropriata documentazione medica fornita dal medico che si occupa delle cure. I sussidi sono pari a dei due terzi del tuo salario settimanale medio, in base alla retribuzione percepita nelle 52 settimane prima della data di infortunio, e non devono superare l'importo di sussidio massimo consentito per legge.

L'importo di sussidio massimo viene adeguato il 1° luglio di ogni anno. È basato sul Salario settimanale medio nello Stato di New York del precedente anno civile così come segnalato dal Funzionario capo del Lavoro (Commissioner of Labor) alla Sovrintendenza alle Assicurazioni (Superintendent of Insurance) alla data del 31 marzo di ogni anno.*

Se al momento dell'infortunio svolgevi più di un'attività lavorativa, questa potrebbe essere considerata una "occupazione concomitante". In tal caso, andrà segnalato all'Ente il salario percepito da ciascuna attività. Se si tratta di "occupazione concomitante", i salari saranno sommati per stabilire il salario settimanale medio.

**Il tasso a cui un lavoratore infortunato riceve i sussidi (determinato dalla sua data di infortunio) non cresce se per legge vengono adottati nuovi massimali.*

La frode negli indennizzi per infortuni sul lavoro è considerata un reato di classe E, punibile con la detenzione fino a quattro anni e il pagamento di un'ammenda di \$5000.

RICORDATE: LA SICUREZZA PRIMA DI TUTTO

Il miglior incidente è quello che non avviene mai